



Consejo de Seguridad

Distr.
GENERAL

S/1996/429
12 de junio de 1996
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

CARTA DE FECHA 12 DE JUNIO DE 1996 DIRIGIDA AL PRESIDENTE
DEL CONSEJO DE SEGURIDAD POR EL REPRESENTANTE PERMANENTE
DE UGANDA ANTE LAS NACIONES UNIDAS

Siguiendo instrucciones de mi Gobierno, tengo el honor de transmitirle adjunto el texto de una declaración emitida por el Ministerio de Defensa de la República de Uganda en respuesta a la carta de la Misión Permanente del Zaire contenida en el documento del Consejo de Seguridad S/1996/413, de 10 de junio de 1996.

Agradecería que tuviese a bien hacer distribuir la presente carta y su anexo como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Perezi KARUKUBIRO KAMUNANWIRE
Embajador
Representante Permanente

ANEXO

Declaración del Ministerio de Defensa de Uganda

El Ministerio de Defensa de Uganda ha tomado nota con gran preocupación de la carta de fecha 8 de junio de 1996 del Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente del Zaire ante las Naciones Unidas, que figura en el documento del Consejo de Seguridad S/1996/413 y en la cual se afirma que una fuerza procedente de Uganda atacó al Zaire en Bunagana y mató a 30 civiles zairenses.

El Ministerio de Defensa niega categóricamente esas afirmaciones y condena esa clase de historias falsas y hostiles contra Uganda, sin que haya mediado provocación alguna. Consideramos que el objetivo es empañar nuestra imagen y desviar la atención internacional de lo que ocurre actualmente en el Zaire.

En realidad, aproximadamente a las 1.00 horas del 6 de junio de 1996 se escucharon disparos en el interior del Zaire, en zonas próximas al puesto fronterizo ugandés de Bunagana. A raíz de ese incidente, los refugiados empezaron a ingresar a Uganda para escapar de las hostilidades y al siguiente día el número de refugiados recibidos como resultado del incidente llegaba a 800, además de 200 cabezas de ganado. Esta cuestión se ha puesto en manos de la Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados (ACNUR) y del Ministerio de Gobierno Local para que se tomen medidas adecuadas. Cualquier persona interesada en saber la verdad de los hechos puede entrevistar a los refugiados.

El Ministerio desea dejar absolutamente en claro que lo sucedido el 6 de junio de 1996 no es un incidente aislado que ha hecho que los refugiados se precipiten hacia Uganda para escapar de las zonas de conflicto en el Zaire. Ciertamente, es de conocimiento público que hemos recibidos a varios cientos de refugiados zairenses ingresados recientemente a Uganda por diferentes puntos fronterizos en Kisoro, Kinkizi y Mpondwe.

Tiene igual importancia señalar que, el 26 de abril de 1996, un grupo de disidentes ugandeses dirigido por alguien llamado Haji Kabeba y basado en el Zaire atacó Kisoro, situado en Uganda suroccidental, desde Busanza y mató a tres soldados de las Fuerzas de Defensa del Pueblo de Uganda, dos cónyuges de soldados y un niño. Ese grupo fue rechazado, siete de los bandidos murieron y tres fueron capturados vivos. La información obtenida de los que fueron capturados indicó que tenían vínculos con el Frente de Juma Oris de la ribera occidental del Nilo, con base en el Sudán. Emitimos en esa ocasión una declaración para condenar ese ataque no provocado y luego enviamos al Gobierno del Zaire una nota de protesta, sin haber recibido respuesta hasta ahora.

No obstante, queremos reiterar que el Gobierno de Uganda cree en la existencia pacífica con nuestros vecinos a fin de fomentar la estabilidad regional, especialmente en la región de los Grandes Lagos, que en la actualidad hace frente a algunos de los peores problemas sociales, políticos y de seguridad. En consecuencia, damos al público nuevas seguridades de que esos ataques no impedirán que sigamos persiguiendo esa noble causa.

/...

Uganda seguirá trabajando incansablemente con todos sus vecinos y con la comunidad internacional en general para lograr una solución pacífica y duradera a los problemas de la región.
